

Unofficial translation from Russian

STATEMENT
of the Head of Delegation of Russian Federation
at the 6-th Conference of the Parties of the UN Framework Convention
on Climate Change
(Hague, November 21, 2000.)

Dear Mr. Chairman,
Dear colleagues,

Let me on behalf of the Russian delegation to welcome all officials and participants of COP-6 and to express gratitude to the Government of the Netherlands and to the Secretariat of the UN Framework Convention on Climate Change for a good preparation and organization of this international forum.

The Russian Federation considers a problem of prevention of Climate Change as a priority task and continues consistently follow principles and positions of the UN Framework Convention on Climate Change and the Kyoto protocol.

In this connection confirmation of a sequential position of the Russian Federation is the complete fulfilment of the quantitative commitments on restriction and reduction of GHG emissions stipulated by the UN FCCC.

During the expired decade our country has introduced the significant contribution to carrying out of the commitments on reduction of GHG emissions. The restructuring of economy, and also realization of target measures in area of energy efficiency and energy saving have allowed to achieve essential progress in this direction. The development of the power strategy on period till 2020 providing further introduction of the modern "know-how" and use of energy is now almost finished that will allow further to reduce specific emissions of greenhouse gases. For want of it it's necessary to mean, that the climatic conditions of our country initially assume the significant expenses for production of heat.

However Russia considers that for reaching maximum additional effect in reduction of the GHG emissions it's necessary to ensure simultaneous and prompt introduction of all three Kyoto mechanisms of flexibility - joint implementation projects, international trade with the quotas on emissions and clean development mechanisms.

The use of international market mechanisms will allow effectively to control financial resources with the purposes of determined by the UN Framework Convention on Climate Change.

For reaching maximum effect on reduction of GHG emissions, with regard to approval of the above-stated position on simultaneous introduction of mechanisms of flexibility, Russian Federation is ready to consider a possibility of target use of funds, obtained from application of these mechanisms, for further reduction of GHG emissions.

I'd like to stress a critical importance of preservation of the established levels of the quantitative commitments on limitation and reduction of GHG emissions stipulated by Annex B of the Kyoto protocol. Such stability would promote to realization of long-term measures on limitation and reduction of emissions and would help to speed up entering the Kyoto protocol into force.

As regarding to forming a mechanism of compliance of the commitments under the Kyoto protocol, Russian Federation acts for application of flexible approach, that would provide their orientation first of all on assistance and encouragement to the compliance of the commitments, instead of enforcement. We also consider of significance the issue of determination the quantity caps level of the non-compliance regime in the case of not presenting by Parties the data on some categories of sources of emissions. From our point of view such a cap shouldn't be too low.

From this rostrum we would like to state clearly, that if, in procedures and mechanisms on compliance the interests of Russia as countries with economy in transition will not be taken into account, it can become an obstacle for our ratification of the Kyoto protocol.

It would be also desirable to underline, that the maximum account of all natural removals (sinks) of greenhouse gases for determination of the quantitative commitments on limitation of GHG emissions in the frameworks of the Kyoto protocol in the first commitment period (2008-2012) will allow to receive more objective presentation of a carbon balance.

In these conditions Russian Federation considers neither justified no far-seeing to put aside a beginning of practical operations on offset of results achieved in the frameworks of activity implemented jointly on carrying out of the commitments under the Convention in development of the Berlin Mandate decisions, and to limit possibilities of using of the indicated mechanisms by the great number of minor and insignificant conditions and reservations.

Just, balanced realization of above mentioned proposals and principals in context with the intention of all parties concerned to solve jointly problems of Climate Change, will be the defining factor of the Kyoto protocol ratification.

Mr. Chairman, let me assure you, that the Russian Federation is going to work constructively to achieve mutually acceptable agreements, leading to earliest entering into force the Kyoto protocol .

I thank you for attention.

ВЫСТУПЛЕНИЕ
руководителя делегации Российской Федерации
на 6-ой Конференции Сторон Рамочной Конвенции ООН
об изменении климата
(Гаага, 21 ноября 2000г.)

Уважаемый г-н Председатель,
Уважаемые коллеги,

Позвольте мне от имени Российской делегации приветствовать всех должностных лиц и участников 6-й сессии Конференции Сторон и выразить признательность Правительству Королевства Нидерландов и Секретариату Рамочной Конвенции ООН об изменении климата за хорошую подготовку и организацию этого международного форума.

Российская Федерация рассматривает проблему предотвращения изменения климата как приоритетную задачу и продолжает последовательно придерживаться принципов и положений Рамочной Конвенции ООН об изменении климата и Киотского протокола.

В этой связи подтверждением позиции Российской Федерации является полное выполнение своих количественных обязательств по ограничению и сокращению выбросов парниковых газов, предусмотренных РКИК.

За истекшее десятилетие наша страна внесла значительный вклад в выполнение обязательств по снижению выбросов парниковых газов. Структурная перестройка экономики, а также осуществление целевых мероприятий в области энергоэффективности и энергосбережения позволили добиться существенного прогресса в этом направлении. В настоящее время завершается разработка Энергетической стратегии на период до 2020 года, предусматривающей дальнейшее внедрение современных технологий производства и использования энергии, что позволит далее снижать удельные выбросы парниковых газов. При этом следует иметь в виду, что климатические

условия нашей страны изначально предполагают значительные затраты на производство тепла.

Однако для достижения максимального дополнительного эффекта по снижению выбросов парниковых газов Россия считает необходимым обеспечить одновременное и скорейшее внедрение всех трех механизмов гибкости Киотского протокола – проектов совместного осуществления, международной торговли квотами на выбросы и механизма чистого развития.

Использование международных рыночных механизмов позволит эффективно управлять финансовыми ресурсами в целях определенных Рамочной Конвенцией ООН об изменении климата. Для достижения максимального эффекта по снижению выбросов парниковых газов, с учетом одобрения вышеизложенной позиции об одновременном внедрении механизмов гибкости, Российская Федерация готова рассмотреть возможность целевого использования средств, полученных от применения этих механизмов, для дальнейшего сокращения выбросов парниковых газов.

Хочу отметить критическую важность сохранения установленных уровней количественных обязательств по ограничению и сокращению выбросов парниковых газов, предусмотренных Приложением Б Киотского протокола. Такая стабильность содействовала бы реализации долгосрочных мероприятий по ограничению и снижению выбросов и помогла бы ускорить вступление Киотского протокола в силу.

Что касается формирования механизмов соблюдения обязательств по Киотскому протоколу, то Российская Федерация выступает за применение гибкого подхода, который предусматривал бы их ориентирование? прежде всего на содействие и поощрение к соблюдению обязательств, а не принуждение. Мы считаем также существенным вопрос о величине количественных порогов режима несоблюдения в случае не предоставления Сторонами данных по отдельным категориям источников эмиссии. По нашему мнению такой порог не должен быть чрезмерно низким.

С этой трибуны мы хотели бы ясно заявить, что, если в процедурах и механизмах соблюдения не будут учтены интересы России как страны с переходной экономикой, это может стать барьером для ратификации нами Киотского протокола.

Хотелось бы подчеркнуть также, что максимальный учет всех естественных поглотителей (стоков) парниковых газов при определении количественных обязательств по ограничению выбросов парниковых газов в рамках Киотского протокола в первом периоде обязательств (2008-2012 гг.) позволит получить более объективную характеристику углеродного баланса.

В этих условиях Российская Федерация считает не оправданным и не дальновидным откладывать начало практических действий по зачету результатов, достигаемых в рамках совместно осуществляемой деятельности по выполнению обязательств по Конвенции в развитие решений Берлинского мандата, и ограничивать возможности использования указанных механизмов множеством второстепенных и малозначительных условий и оговорок.

Именно сбалансированная реализация вышеизложенных предложений и принципов в сочетании со стремлением всех заинтересованных сторон совместно решить проблемы изменения климата будет являться определяющим фактором ратификации Киотского протокола.

Позвольте, господин Председатель, заверить Вас, что Российская Федерация намерена конструктивно работать над достижением взаимоприемлемых договоренностей, открывающих путь к скорейшему вступлению в силу Киотского протокола.

Благодарю за внимание.